

APPENDICE «A»

Department
Northern Affairs and
National Resources, Deputy Minister

Ministère
du Nord canadien et
des Ressources nationales,
Sous-ministre

M. Osias J. Godin, député,
Chambre des communes,
Ottawa (Ontario).

Ottawa 4, le 27 janvier 1965

Monsieur,

Je m'adresse à vous en votre qualité de président du Comité permanent des mines, forêts et cours d'eau, pour vous mettre au courant de certains faits relatifs au Comité consultatif du programme d'utilisation des eaux. Vous vous souviendrez qu'il a été question de ce comité interministériel lors de la réunion du 8 décembre du Comité des mines, forêts et cours d'eau.

Le Comité consultatif du programme d'utilisation des eaux tire son origine d'un comité interministériel spécial, formé en 1955, pour étudier la question du barrage Libby. Le Comité s'est aussi occupé d'autres questions relatives aux eaux et à l'énergie, mais il n'avait aucun statut officiel. Il est devenu évident, en certaines occasions en particulier, notamment lors de l'étude des projets d'aménagement du Columbia et du Saint-Jean à la fois d'intérêt provincial, fédéral et international, qu'un comité permanent était nécessaire pour représenter les divers organismes fédéraux intéressés. Aux termes de son mandat, le comité spécial ne pouvait pas agir en qualité d'organisme en mesure d'étudier les problèmes de l'utilisation des eaux en général et de recommander des solutions de longue portée s'appuyant sur un programme fédéral cohérent.

En conséquence, le 28 juillet 1955, le Cabinet a approuvé la formation d'un Comité consultatif du programme d'utilisation des eaux, sous la présidence du ministère du Nord canadien et des Ressources nationales, qui devait aussi fournir un secrétariat au comité. Le Comité se compose des sous-ministres ou de leurs représentants des ministères suivants: Agriculture, Finances, Pêcheries, Forêts, Mines et Relevés techniques, Santé nationale et Bien-être social, Travaux publics, Transports, Commerce; du sous-secrétaire d'État aux Affaires extérieures, du secrétaire du Cabinet et du secrétaire du Conseil du Trésor, ou de leurs représentants. Le président de la section canadienne de la Commission mixte internationale a aussi assisté, ou s'est fait représenter, à chaque réunion en qualité d'observateur.

Je joins une liste des réunions du Comité jusqu'à ce jour et des membres présents.

J'ose espérer que ces informations seront utiles au Comité. Veuillez agréer, monsieur, mes cordiales salutations.

Le sous-ministre adjoint,
J. A. MacDonald.